

# A Clinton-látogatás előmozdította a magyar-amerikai kapcsolatokat

Donald M. Blinken nagykövet cikke a Népszabadságnak

Donald M. Blinken, az Egyesült Államok budapesti nagykövete lapunk számára írta alábbi, A Clinton-látogatás előmozdította a magyar-amerikai kapcsolatokat című cikkét, amelyet magyar fordításban bocsátott szerkesztőségünk rendelkezésére.

Az EBEE-csúcsértekezlet idején az egész világ Budapestre figyelt. Amíg az újságok szalagcímekkel a csúcsértekezlet látványos eseményeire összpontosítottak, Clinton elnök, Christopher külügyminiszter és magyar kollégáink arra használták fel az alkalmat, hogy jelentős előrelépést tegyenek a magyar-amerikai kapcsolatok terén.

Clinton elnök és Christopher külügyminiszter találkozási magyar vendéglátóikkal meleg és termékeny légkörben zajlottak. Mindkét oldal vezető politikusai teljes körű véleménycserét folytattak, és a jövőre nézve új, konkrét lépéseket határoztak meg. Ez kitűnő alapot teremt az együttműködésre éppen most, amikor Magyarország az új névvel ellátott EBESZ - az Európai Biztonsági és Együttműködési Szervezet - soros elnökeként megkezdte működését.

A kétoldalú tárgyalások kulcsa azon jelentős haladás elismerése volt, amelyet a demokrácia tett meg Magyarországon 1989 óta. Két országos választásnak és hatalomátadásnak lehettünk tanúi, figyelemmel kísérhettük a stabil parlamentáris demokrácia kialakulását, az állampolgári jogok védelmének fejlődését, és láthattunk számtalan reformot, amely segített abban, hogy Magyarország minél előbb politikai értelemben is elfoglalhassa helyét Európa szívében. A virágzó magyar demokrácia képezi azt a nélkülözhetetlen alapot, amelyre jelenlegi, kitűnő kapcsolatunk épült.

Gazdasági téren Magyarország nagy utat tett meg a szerkezetátalakítás nehéz, de szükséges útján. Az Egyesült Államok támogatja a célt, hogy Magyarország versenyképes és eredményes résztvevője legyen a világgazdaságnak. Bár Magyarország komoly haladást ért el, még hosszú út

áll előtte. Az Egyesült Államok szándéka az, hogy a lehető legnagyobb segítséget nyújtsa Magyarországnak az átalakulás során. Eddig 200 millió dollárnyi támogatást folyósítottunk a privatizáció, a vállalatátvezetés és a bankreform terén. Kifejezetten támogatjuk Magyarországot azon törekvésén is, hogy az Európai Unió tagjává váljon. Januárban az Egyesült Államok lesz a házigazdája annak a kereskedelmi és befektetési konferenciának, amelynek célja, hogy a befektetők és a térségben adott üzleti lehetőségek egymásra találjanak.

A NATO kibővítésének létfontosságú kérdéséről az elnök és a külügyminiszter szolt az Észak-atlanti Tanács (EAT) határozatáról, amely szerint a szövetség megkezdte a folyamat általános tervének kialakítását. Az EAT döntése igen fontos első lépés azon az úton, amely az „igen” felé vezet Magyarországot NATO tagságának kérdésében. Mindkét fél hangsúlyozta: a NATO kiterjesztése növeli majd a térség stabilitását, ugyanakkor egyetlen ország biztonságára nézve sem tekinthető fenyegetésnek. Az elnök és a külügyminiszter kifejezte az Egyesült Államok elismerését a magyar kormány és országgyűlés azon lépései iránt, amelyeket nemrégiben tett a Partnerség a békéért programban való aktív magyar részvétel szavatolása érdekében.

Magyar részről Göncz Árpád köztársasági elnök, Horn Gyula miniszterelnök és Kovács László külügyminiszter kifejezte elkötelezettségét a békepartnerség, valamint a magyar NATO-tagságot előkészítő konkrét lépések iránt. Hangsúlyozták a szomszédos országokkal való kapcsolat javításának és az ott élő magyar kisebbségeket érintő ügyek kezelésének fontosságát is. Ezek mind fontos összetevői a régió stabilitásának és elengedhetetlen feltételei a NATO-tagság térségbeli országokra való kiterjesztésének.

Idén ez volt Clinton elnök negyedik európai útja. Az elsőre januárban került sor, amikor a NATO-ban bejelentette a

Partnerség a békéért kezdeményezést. Az idei németországi, lengyelországi és cseh köztársaságbeli látogatásokat követő budapesti út kiemelten jelzi, hogy az Egyesült Államok milyen nagy fontosságot tulajdonít a közép-európai térségnek.

- Számos egyéb téren is jelentős haladás történt:

- Az Egyesült Államok Budapestet választotta az FBI (Szövetségi Nyomozó Iroda) képzési központjának helyéül. Közép-Európa és a volt Szovjetunió országaiból érkeznek majd rendőrszettek Magyarországra, ahol a képzés a szervezett bűnözés és a csempészet letöréséhez nyújt majd segítséget.

- Az Egyesült Államok és Magyarország megegyezett, hogy végleges formába önti a kétoldalú segítségről szóló egyezményt, amely általános keretet biztosít majd folyamatban levő segélyprogramjaink számára.

- Az Egyesült Államok és Magyarország most írta alá a kiadatásról és a kölcsönös jogsegélyről szóló egyezményt is. Ami az utóbbit illeti, Közép-Európa és a volt Szovjetunió országai közül Magyarország az első, amely ilyen tárgyú szerződést írt alá az Egyesült Államokkal.

- Az elnök és a külügyminiszter üdvözölte Magyarországot elkötelezettségét, hogy javítja kapcsolatait a szomszéd országokkal, valamint folytatja a konstruktív párbeszédet Oroszországgal és a volt Szovjetunió területének többi országával.

Nagykövetként végtelen örömmel tölt el a tudat, hogy országaink között a kapcsolat ilyen nyitott, baráti és termékeny. A két ország elkötelezettsége a demokrácia, az egyéni szabadságjogok, a szabad és nyílt piacok, valamint Magyarország és a többi közép-európai ország euroatlanti integrációja iránt szilárd alapot biztosít arra, hogy tovább építsük szoros, gyümölcsöző és tartós kapcsolatainkat. Az év vége közeledtével engedjék meg, hogy 1995-re valamennyi amerikai és magyar barátunknak jó egészséget és eredményekben gazdag új évet kívánjak.